

**Le doc**

Un giron propre

**Sport**

Une école vivante

**La Gazette**

Le sondage

© recto verso

**Editorial****Oui ! voici du nouveau !**

Oui, c'est votre gazette de Gletterens avec un design complètement revu, mais toujours avec un contenu et des thèmes attractifs.

Notre syndic Nicolas Savoy a porté presque seul et à bouts de bras les éditions précédentes, s'occupant du design et du contenu. Au vu de la situation, une poignée de villageois ont spontanément offert leur aide. Pendant l'été, ceux-ci ont mis sur pied un comité de rédaction et ont proposé une refonte complète de ce média. Le résultat est entre vos mains.

Nous avons planifié trois éditions pour l'année prochaine, début mars, juillet ainsi que novembre. Le contenu sera aussi varié que possible avec par exemple: des informations de la Commune, du sport et de

la culture ainsi qu'un calendrier des manifestations importantes. De plus, nous vous proposerons également des articles sur la vie de la Commune à travers des reportages et interviews qui vous permettront de mieux faire connaissance avec les habitants de Gletterens.

Sur le site internet [www.gletterens.ch](http://www.gletterens.ch), vous trouverez des informations complémentaires qui n'ont pas trouvé place dans cette édition de la gazette. Vous avez à cet endroit, l'opportunité de lire des articles intégraux et complémentaires sous format PDF.

La gazette de Gletterens sera éditée en français et en allemand et distribuée dans la boîte aux lettres des habitants de la Commune. Nous avons conservé le format, mais la mise en page, la typographie

ainsi que l'impression ont été modernisés.

Nous sommes heureux de vous inviter à participer au contenu de notre gazette, par exemple par le courrier des lecteurs dans lequel vous pourriez réagir sur un article que vous avez lu. Connaissez-vous de vieilles histoires de Gletterens ou possédez vous de vieilles photos?

Faites-nous en part! Peut-être avez-vous des idées ou des propositions de thèmes et de contenus que nous pourrions faire paraître.

Etes-vous membre d'une association ou d'un club, avez-vous une activité ou une entreprise dans la Commune? Voulez-vous sensibiliser les habitants de la Commune sur vos activités? La gazette peut vous mettre un espace à disposition pour transmettre ces

informations. Contactez-nous par e-mail ou par lettre.

Vous trouverez à l'intérieur de cette édition un questionnaire traitant de la gazette. Nous vous serions reconnaissant de prendre deux minutes pour répondre aux questions et de nous les transmettre par courriel à [gazette@gletterens.ch](mailto:gazette@gletterens.ch) ou faites-le parvenir, dûment rempli, à l'administration communale.

Je serais heureuse que vous preniez le temps de lire cette nouvelle édition de la gazette. Je souhaite que vous y preniez du plaisir et je me réjouis d'ores et déjà de vos réactions.

*Birgit Robert*

P.S.: N'oubliez pas de nous communiquer ce que vous pensez de cette nouvelle édition. ■

## Le saviez-vous ?

Une carte journalière CFF est disponible pour les résidents de la commune au prix de CHF 35.–. Réservations et paiement à l'administration communale.

## Infos utiles

Administration communale  
T 026 667 20 67  
administration@gletterens.ch

### Horaires de fin d'année du bureau communal

■ Fermé  
du 23 décembre au 6 janvier

■ Ouvert  
le 27 et 30 décembre  
ainsi que le 3 janvier  
de 09h00 à 11h00  
et de 14h00 à 16h30

### Horaires de fin d'année de la déchetterie

■ Fermé  
du 23 décembre au 6 janvier

■ Ouvert  
le 28 décembre  
de 10h00 à 12 h00

### Accueil extra-scolaire

Horaires normaux  
jusqu'au 20 décembre

■ Fermé  
du 20 décembre au 6 janvier

■ Dès le 6 janvier  
horaires normaux jusqu'à  
Pâques

■ Portes ouvertes  
le 13 décembre  
de 16h00 à 18h00

### Impressum :

Equipe de rédaction  
gazette@gletterens.ch

Conception et mise en page :  
recto verso, Gletterens

Impression :  
Imprimerie Gasser, Le Locle

Tirage : 450 exemplaires

Imprimé avec des encres  
végétales sur du papier  
recyclé.

## En bref

**La St-Nicolas** se déroulera cette année le vendredi 6 décembre dans la Commune de Gletterens, le programme reste habituel avec discours et salutations de St-Nicolas et la distribution de friandises aux enfants qui auront su rester sages durant l'année écoulée.

**Départ à la retraite :** le curé de la paroisse nous quitte pour une retraite qui se voudra pleine d'activités et de partage à l'image de son passage dans nos villages. Un grand merci à Monsieur Bernard Allaz pour son dévouement, sa sympathie et son sens du partage. Nos vœux l'accompagnent pour cette nouvelle étape.

**La patinoire** sera à nouveau mise en place par les communes de Delley-Portalban et Gletterens et le soutien de la Société de Développement, elle sera mise à disposition du public du 11 janvier au 2 mars 2014 au centre sportif de Portalban. A nouveau gérée par le FC Portalban-Gletterens. plusieurs animations et soirées seront proposées aux visiteurs. Possibilité de louer le matériel sur place et de vous restaurer.

**Les fenêtres de l'Avent** seront à nouveau d'actualité pour les fêtes de fin d'année, le principe déjà connu, sur inscriptions certains habitants invitent la population du village à venir boire le vin chaud et se régaler de quelques agapes faites maison. Les dates du 1<sup>er</sup> au 24 décembre 2013. Renseignements Mesdames Christine Viret 026 667 26 08 / Carine Descombes 079 524 30 38.

**L'administration communale** a engagé depuis le mois d'août, un apprenti de commerce, il s'agit de Monsieur Roméo Musco. Monsieur Musco vient de terminer son école obligatoire en section

bilingue. Il est à l'aise en français, en allemand et en italien. Ces qualités seront d'un grand apport pour notre administration et nous souhaitons qu'il puisse s'épanouir dans ce nouvel environnement.

**La vente des sapins de Noël** se fera au hangar communal (près de l'école) le mardi 3 décembre de 16h00 à 18h30. Pour organiser au mieux cette distribution vous pourrez réserver vos sapins par mail administration@gletterens.ch ou par téléphone 026 667 20 67 et pendant les heures d'ouverture de l'administration. Les prix et les dimensions : Coupé, en hauteur de 1,40 m ou 1,80 m CHF 30.–, en pot, en hauteur de 1,10 m CHF 25.–.

**Bois de feu à disposition :** le giron est terminé et son comité propose aux habitants de la commune de se servir en bois de feu, ce dernier est stocké pour le moment près du terrain de skater hockey au chemin du Devin, vous pouvez sans autres vous servir, seule contrainte vous devrez le débiter vous même. Pour tous renseignements vous pouvez vous adresser au responsable de la construction Monsieur Raymond Borgognon 079 647 16 89.

**Bois de feu en vente :** comme chaque année la Commune vend du bois de feu, il est coupé en section de 90 cm et au prix de CHF 80.– la stère, vous pouvez déjà le réserver directement via l'administration communale. Il est à prendre sur place et pour une bonne combustion à laisser sécher durant une bonne année.

**Les aînés** de la commune se rencontrent tous les lundis après midi de 14h00 à 18h00 à la salle de paroisse, différents jeux sont proposés durant cet après-midi. Scrabble, cartes,

etc. sont au programmes sans oublier la collation.

**La paroisse organise** le traditionnel repas de fin d'année pour les retraités de la commune. Vous pouvez d'ores et déjà réserver le dimanche 8 décembre dès 11h30, la journée sera animée par le chœur mixte St-Pierre/St-Rémy. Renseignements et réservations, Madame Nelly Waser 079 747 09 30.

### Routes du Lac et des Grèves

L'assainissement de la route du Lac et de la route des Grèves commenceront dès la mi-octobre jusqu'au 15 décembre. La première étape de ces travaux comprendra la réfection de la totalité de la chaussée ainsi que le trottoir jouxtant le ruisseau du Pré-Neuf. Le tapis définitif sera posé dans le courant du mois de mai à la condition que les assainissements prévus aient bien passé la période hivernale. Dans le cas contraire, ce tapis sera posé en septembre 2014.

**Eclairage public** Le conseil communal a reçu fin juillet, de nouvelles directives cantonales concernant l'éclairage public. Il en ressort que les Communes ont l'obligation d'éclairer au minimum les passages piétons. Le Conseil communal proposera donc à l'Assemblée du budget en décembre, l'éclairage des passages sécurisés à 100%, de diminuer l'éclairage à 40% d'intensité sur les axes communaux principaux et à 10% d'intensité sur les routes communales de moyennes importances. Cette proposition devra en premier lieu être approuvée par l'Assemblée. En cas de réponse favorables ces nouvelles dispositions pourront être mises en place avec l'assainissement de l'éclairage dès le début 2014. ■



© Jeunesse de Gletterens

Le doc par Roger Robert

## Giron 2013 | Les déchets en fête

*Entretien avec Monsieur Jean-Luc Peter, président de la commission du développement durable, et Président de la Commission des déchets du Giron.*

### **Roger Robert**

Monsieur Peter, comment se fait-il que vous ayez été embarqué dans cette aventure ?

### **Jean-Luc Peter**

En ma qualité de président du développement durable, le comité du giron par l'entremise de son président a pensé me confier la responsabilité de la gestion des déchets de la manifestation. J'ai tout d'abord été surpris de cette demande, j'aurais préféré autre chose de « plus valorisant ». Toutefois, après réflexion, je me suis dit que la gestion des déchets pouvait être importante et intéressante.

J'ai accepté le défi à condition que je puisse créer une équipe comprenant 2 membres de la jeunesse. Cette condition ayant été remplie, je n'avais pas d'autre choix que de me mettre au travail.

### **R. R.**

Comme vous n'avez pas d'expérience dans ce domaine, quelle a été votre première action concrète ?

### **J.-L. P.**

Ét bien, j'ai contacté le responsable des déchets du dernier giron qui s'est déroulé à Murist afin de me renseigner sur l'ampleur de la tâche à exécuter, profiter des choses positives et de ne pas réitérer les mêmes erreurs, cas échéant. Deux personnes ont œuvrés à Murist et ont été totalement épuisées à la fin du giron.

### **R. R.**

Conséquences ?

### **J.-L. P.**

J'ai préféré créer une commission déchets de 8 personnes en s'organisant de manière que l'on puisse travailler de façon coordonnée. J'ai donc dû trouver des personnes de caractères différents, débrouillards, disciplinés et conviviaux. C'est ainsi que l'on se trouvait avec d'une part le grand-papa d'un des jeunes, des gens de divers horizons en mélangeant quelques anciens et nouveaux habitants du village, ainsi que de différentes disciplines professionnelles telles que : commercial, transporteur, instituteur retraité, récupérateur retraité et même un membre de la police.

### **R. R.**

C'est très éclectique comme équipe, comment est-ce que ça a pu fonctionner ?

### **J.-L. P.**

Ils se sont tous sentis concernés et nous avons formé un « team » motivé et dynamique. Chacun ayant sa spécialité, les choses se sont mises en place tout naturellement avec un excellent esprit d'équipe.

### **R. R.**

Quel a été votre objectif principal ?

### **J.-L. P.**

Nous voulions un giron propre ! Même si, au premier abord, ce n'est pas valorisant de s'occuper des déchets, il a fallu trouver les arguments. Nous sommes partis d'une page blanche, et avec la bonne ambiance, de bonnes idées et un esprit positif, la mayonnaise a pris tout de suite.

### **R. R.**

Comme vous étiez la dernière commission formée, est-ce



M. Jean-Luc Peter

que la planification n'a pas été un peu « serrée » ?

**J.-L. P.**

Non, nous nous sommes organisés en conséquence. Nous avons commencé en octobre 2012 et jusqu'en août 2013 nous avons eu une bonne vingtaine de séances dans le calme, la sérénité, et la convivialité. En outre, nous avons obtenu du comité un budget de CHF 15'000. qu'il a fallut gérer au plus précis. Nous avons dû trouver des partenaires, notamment avec une entreprise spécialisée dans la récupération et le recyclage basée dans la région, ainsi que des entreprises spécialisées dans les véhicules agricoles.

**R. R.**

Vous avez donc décidé de tout recycler ?

**J.-L. P.**

Nous avons le choix soit de tout brûler soit de tout trier. Nous avons décidé de trier le verre et le PET séparément et de brûler les déchets généraux. En ce qui concerne plus précisément le recyclage nous avons notamment utilisé des gobelets lavables qui ont été rendus et lavés après le giron. Nous avons également des bennes et des petits véhicules à disposition, ainsi que des poubelles et cendriers magnifiquement décorées par la jeunesse et la commission de décoration. A noter que le camping qui a généré également pas mal de déchets était géré de la même manière.

**R. R.**

Comment avez-vous réussi à sensibiliser en particulier les jeunes invitées à la propreté ?

**J.-L. P.**

Et bien nous avons développé une charte qui tient compte de différents aspects dont :

- développement durable
- économique
- respect de l'individu
- environnement

Cette charte était affichée à l'entrée du giron et a été envoyée aux jeunes concernées.

**R. R.**

Avez-vous été capable de mesurer les effets de cette charte ?

**J.-L. P.**

A ma connaissance, nous n'avons pas eu de bagarre, ce qui contribue au respect. En ce qui concerne l'environnement, les jeunes ont très bien joué le jeu. Par contre, au niveau économique, nous avons vu certaines Jeunes arriver sur place avec leurs propres boissons. Ce phénomène est malheureusement fréquent et peut mettre en danger la rentabilité et le respect du budget de fonctionnement de futures organisations de giron s'il n'est pas plus cadré.

En règle générale, je peux dire que les objectifs de propreté et d'environnement que nous nous étions fixés ont été parfaitement atteints grâce à une équipe motivée et aux nombreux bénévoles qui ont participé à l'effort de la gestion des déchets.

En règle générale, je peux dire que les objectifs de propreté et d'environnement que nous nous étions fixés ont été parfaitement atteints grâce à une équipe motivée et aux nombreux bénévoles qui ont participé à l'effort de la gestion des déchets.

**R. R.**

Comment avez-vous réparti le travail ?

**J.-L. P.**

Nous avons formé des équipes comprenant 2 membres de la commission et de 4 bénévoles

qui ont travaillé 20 heures sur 24. Chaque équipe était active pendant 4 heures et bénéficiait ensuite de 4 heures de repos. Nous avons ainsi pu assurer nos objectifs d'une manière organisée et disciplinée.

**R. R.**

Conclusions ?

**J.-L. P.**

Personnellement, j'ai appris à connaître ce domaine d'activité des déchets, très intéressant, que je ne connaissais pas. J'ai pu aussi admirer les différents travaux des autres commissions, ainsi que le grand soutien de nos autorités communales. J'ai eu la chance d'être soutenu par une équipe formidable.

Exercice réussi pour le soutien à notre Jeunesse de Gletterens. Nous avons finalement travaillé beaucoup d'heures, prises sur nos vacances pour la plus part d'entre nous. Nous n'avons pas vu le temps passer et avons eu beaucoup de plaisir à travailler ensemble et à mieux connaître tous les habitants de notre sympathique village.

De nouveaux liens d'amitiés se sont créés, et ça c'est bon pour un développement durable.

*Quelques chiffres de la commission*

**15 000** francs de budget

**7** mois de préparation

**7500** de francs dépensés

**30** bénévoles

**1** commission

**8** membres

**5000** kg de bois à évacuer

**3,5** tonnes de verres

**24 000** bouteilles de PET

**10** tonnes de déchets totaux



Sports et loisirs par Nicolas Savoy

## Salle de rythmique de l'École de Gletterens

Un des endroits les plus courus de notre Commune est sans aucuns doutes la salle de rythmique de l'école de Gletterens. En effet, depuis plusieurs années, Nathalie, Sylvie, Gwendoline, Ludivine, Anne, Helena, et Corinne proposent différentes activités qui vont de la gym posturale à la zumba vous trouverez ci-dessous le programme complet de la saison 2013-2014.

### Historique de Happy Dance

Happy Dance est né en 1999, sous l'impulsion de Nathalie et d'Evelyne, 2 mamans en quête de cours de danse pour leurs filles et qui décident de mettre sur pied un petit groupe motivé à apprendre à danser pour se produire une 1<sup>re</sup> fois dans le cadre d'un spectacle organisé par le passeport-vacances du village. ce sont maintenant plus de

100 jeunes, filles et garçons de 5 à 16 ans, du village ou des alentours, qui fréquentent chaque semaine des cours où ils apprennent des pas de danse tous styles comme le country, le hip hop, le latino, le ragga, etc. En 2008 changement de « profs », Nathalie se retrouve seule maîtresse à bord mais ne se décourage car elle peut compter sur l'aide de ses 2 filles Gwendoline et Ludi-

vine ainsi que Delphine qui ont repris les activités pour adultes avec le même enthousiasme.

A la vue du programme vous pourrez constater que Nathalie a également encouragé les nouvelles activités de Helena. Corinne et Anne qui proposent d'autres cours de danse. ■

### Programmes pour les enfants « tout style »

lundi 17h00 - 17h50	5 - 7 ans	avec Nathalie
mercredi 17h00 - 17h50	7 - 9 ans	avec Gwendoline
mercredi 18h00 - 18h50	9 - 11 ans	avec Gwendoline
jeudi 17h30 - 18h20	5 - 7 ans	avec Nathalie
vendredi 18h00 - 18h50	dès 12 ans 1 <sup>er</sup> niveau	avec Delphine et Ludivine
vendredi 19h00 - 19h50	dès 12 ans 2 <sup>e</sup> niveau	avec Delphine et Ludivine

### Programme pour les adultes

Lundi 18h00 - 19h15	Cardio-sculpt	avec Sylvie et Nathalie
Mardi 18h45 - 19h45	Melodie Fit	avec Corinne
Mardi 20h00 - 21h00	Dance 2Bfit	avec Helena
Mercredi 19h00 - 20h15	Gym posturale	avec Sylvie et Nathalie
Jeudi 18h30 - 19h30	Pilates	avec Nathalie
Jeudi 19h45 - 20h45	Zumba	avec Anne

### Renseignements

Nathalie Monney  
079 507 58 89

Sylvie Ansermet  
079 787 69 08

Anne Bersier  
078 625 45 88

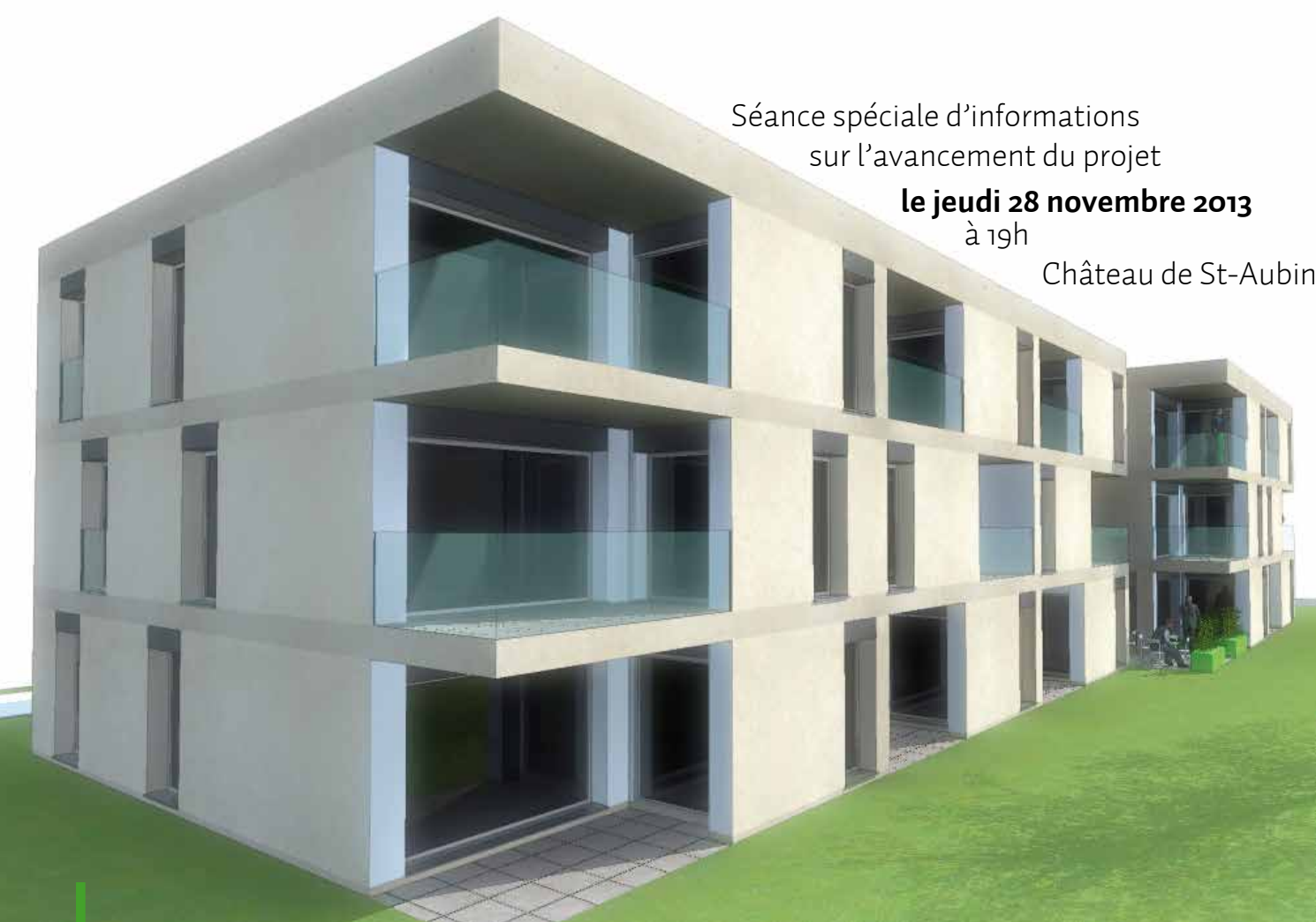
Helena Keusen  
079 424 67 24

Corinne Francisco  
079 319 99 15

Séance spéciale d'informations  
sur l'avancement du projet

**le jeudi 28 novembre 2013**  
à 19h

Château de St-Aubin



Vie régionale par Nicolas Savoy

## Appartements protégés, le point de la situation

Fin 2011 les Assemblées communales des communes de Delley-Portalban, St-Aubin, Vallon et Gletterens votaient un budget d'investissement pour créer des immeubles avec appartements protégés.

Regroupés dans la Coopérative le « Trèfle à 4 » qui se compose des 4 communes et de souscripteurs privés. Son conseil d'administration a le plaisir de présenter la version définitive du projet. Le premier immeuble sera construit sur la

commune de St-Aubin et sera doté de 14 appartements de 2,5 et 3,5 pièces ainsi que des locaux communautaires. Ces appartements seront aménagés selon les normes prescrites pour les gens souffrant de problèmes de mobilités, ils seront réservés en priorités pour les citoyennes et citoyens des 4 communes.

La mise à l'enquête devrait pouvoir se faire d'ici à la fin de l'année et le début des travaux dans le courant de l'automne

2014. Si cet agenda est respecté les premiers locataires pourront s'installer dans le courant 2015. Le coût total de cet immeuble est estimé à environ 4 millions de francs avec l'achat du terrain. La coopérative souhaite dans la mesure des besoins construire un autre immeuble dans une des 4 communes d'ici 2019.

Vous pouvez encore souscrire à une ou des actions de la Coopérative le « Trèfle à 4 », le montant de ces parts est fixé à

CHF 500.– l'unité, en prenant une ou plusieurs actions vous ne réaliserez pas forcément un « placement boursier » intéressant, mais vous participerez à un projet intercommunal à forte vocation sociale. Garder notre patrimoine humain dans nos communes est aussi un gage d'avenir. ■

### Renseignements

Administration communale de Gletterens  
M. Nicolas Savoy



## Sondage : pour une gazette plus proche de vous

	Oui	Non
Souhaiteriez-vous vous abonner gratuitement à la gazette ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Souhaiteriez-vous recevoir uniquement la gazette en format électronique ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pensez vous que la gazette puisse aider à la communication générale ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
A quelle fréquence pensez vous que la gazette devrait être publiée ? 2, 3 ou 4 fois par année ?	_____	
Appréciez-vous la nouvelle maquette de la Gazette ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Souhaiteriez-vous raconter une anecdote historique concernant le village ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Possédez-vous des photos anciennes du village ou / et de la région ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Souhaiteriez que la gazette parle également d'événements intercommunaux ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Souhaiteriez-vous insérer des petites annonces dans la gazette ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Souhaiteriez-vous une bourse d'échange via la gazette ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Pensez vous que de la publicité devrait être acceptée dans la gazette ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Souhaiteriez-vous que la totalité de la Gazette soit bilingue ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

*Pour nous permettre d'améliorer l'ordinaire et pour vous identifier un peu plus à ce projet nous vous serions reconnaissants de nous retourner ce questionnaire à l'administration communale sous la mention Gazette de Gletterens.*

## Dans le prochain Numéro :

Le miel par passion

Accueil extra-scolaire : le bilan après une année d'activité

Agrandissement de l'école : un projet pour le futur

### Chers enfants,

Si vous avez des jouets, jeux de société ou livres dans vos chambres que vous n'utilisez plus ou que vous n'avez plus envie, nous les récupérons très volontiers pour les enfants de l'accueil extra-scolaire des communes de Gletterens et Delley-Portalban.

Vos parents peuvent nous joindre au **079 919 38 66** si vous souhaitez que nous venions les chercher chez vous ou alors vous pouvez directement les déposer à l'accueil extra-scolaire à la Place du Tilleul 1 à 1544 Gletterens.

Les enfants de l'extra-scolaire ainsi que le personnel vous remercient d'avance.



# A propos du giron des jeunesses de la Broye à Gletterens

## Quatre questions adressées aux jeunes et aux adultes

### Les jeunes

Voici une synthèse des réponses de ces jeunes, responsables ou bénévoles pour leur giron de: secrétariat, camping, parking, sécurité, webmaster, bénévolat, construction, déchets, décoration, présidence de jeunesse, sponsoring, tonnelle, jeux...

### Les adultes

Plusieurs adultes, bénévoles ou responsables de: l'animation, décoration, construction, peinture, déchets, subsistance, présidence de l'organisation générale, gestion des bénévoles, ravitaillement, bar, tonnelle, sécurité, cuisine, parking, montage, jeux, électricité...

## Que pensez-vous du bénévolat dans ce monde mené par l'argent ?

### Réflexions des jeunes

- Le bénévolat est une valeur quand on n'attend rien en retour. À ces 800 à 900 bénévoles, un grand merci ! Sans eux, on n'aurait pas fait grand chose. Oui, donner, c'est rare.
- Nous, on ira aider d'autres jeunesses organisatrices. La solidarité rend la fête belle.
- Message aux futures générations: « N'oubliez pas d'être bénévoles ! » Autre version de: « Hodie mihi cras tibi », la charte du camping du giron.

### Réflexions des adultes

- Dans un monde suractif, ce n'est pas évident de trouver et de donner de son temps.
- Offrir gratuitement quelque chose à son prochain, des centaines de personnes l'ont fait ici et c'est magnifique.
- Bon, c'est souvent les mêmes têtes qu'on retrouve. Mais au-delà de la difficulté de dénicher des bénévoles, quand les gens sont là, ça marche et c'est une grande satisfaction.
- Quand je pense que certains ont offert leurs vacances pour le giron, respect !

## Quelles qualités avez-vous découvertes chez les adultes / jeunes avec qui vous avez travaillé ?

### Réflexions des jeunes

- Les adultes ? On voit leurs qualités et leurs défauts. Comment ils pensent et comment ils travaillent. Ça crée des liens.
- Ils restent et font leur tâche jusqu'au bout. S'ils ne sont pas du métier, ils essaient d'apprendre. Ce sont de grands enfants ! (rires) très motivés et dévoués à la jeunesse.

### Réflexions des adultes

- « Les jeunes..., il fait bon avec ! »
- Le chantier et la fête nous ont rapprochés des jeunes dont on peut lister les qualités : super sympas, bosseurs, motivés, bien organisés, de bonne humeur, respectueux...
- Et ils réfléchissent, font ce qu'on leur dit, essaient d'apprendre de nouveaux savoir-faire et n'ont pas peur des responsabilités.
- Même avec les « aïeuls » c'était merveilleux, on s'est bien compris.
- « Tout le contraire de ce qu'on entend d'habitude sur les jeunes. »

## Que pensez-vous qu'un giron de jeunesse offre à un jeune en 2013 ?

### Réflexions des jeunes

- Une nouvelle expérience: l'occasion de sortir à 16 ans et de découvrir les traditions des girons de jeunesses broyades. On y fait de nouvelles rencontres et on vit de l'amitié et de la convivialité.
- En 2013, un jeune est beaucoup plus dans l'informatique et pas assez dans la construction manuelle. Alors, au giron, on est avec des adultes qui nous apprennent à manier des outils, à travailler, à se débrouiller et à prendre des initiatives.
- On découvre de nouveaux corps de métier et l'esprit d'équipe nous aide si on n'a pas d'expérience.
- Ça nous apporte de l'ouverture d'esprit, de la créativité. On prend des responsabilités et sans s'imposer, on donne son avis et on fait valoir ses idées.

### Réflexions des adultes

- Un giron, ça arrive dans un village qu'une fois tous les 18 à 25 ans. Donc, une expérience humaine qui ne va pas être vécue dans le monde du travail.
- Ça sociabilise les gens: faire connaissance avec de nouvelles personnes, d'autres apprentissages, se soumettre à des ordres (en discuter), vivre une belle fête ensemble.
- Finalement, montrer nos valeurs aux 20'000 visiteurs qui viendront, c'est une responsabilité. On a un programme à respecter. Vous avez admiré la décoration du village, ses portiques ! Et ces jeux, quel épanouissement dans la bonne humeur !
- Ça offre de la débrouillardise, de la camaraderie, du respect pour les anciens. Etre en équipe pour régler ce qui ne va pas comme on veut.



## Que vous a apporté votre participation à ce giron ?

### Réflexions des jeunes

- Ça nous a fait mûrir en étant poussés dans la réalité à travers des rencontres avec de nouvelles personnes aux fonctions souvent importantes. Mais aussi les travailleurs de l'ombre comme ce monsieur portugais responsable des toilettes de sept à vingt deux heures!
- On peut montrer ce qu'on sait faire et compléter avec de nouveaux outils; après, on est fier que ça fonctionne.
- C'est des soucis, mais on trouve vite de la satisfaction avec du travail bien fait car on est bien accompagné. Il nous restera de beaux souvenirs et des compétences qui nous aideront plus tard.
- On s'échange des coups de mains entre jeunes.
- Les recherches pour imaginer les jeux. Chacun a une base historique: intellectuelle, guerrière, théâtrale, navale... Le tractage par... galère? « Sont fous ces Broyards! »
- On ne se prend pas la tête; on est 70 à travailler depuis trois mois; il y a des absents, des lacunes, des erreurs, des contre-ordres mais la motivation est là. Merci, esprit d'équipe!

### Réflexions des adultes

- Au-delà de la fatigue, des soucis et des déceptions, il me reste une expérience de vie magnifique. Celle où se côtoient des jeunes qu'on aime bien et des plus anciens qui veulent les entourer de leur générosité et de leur savoir faire.
- Ah, les retrouvailles et le plaisir de rendre service, ça laisse de beaux souvenirs.
- Une occasion de créer quelque chose de grand, de beau, la joie de donner de mon temps à cette jeunesse de Gletterens.

Retrouvez l'enquête dans son intégralité sur [www.gletterens.ch](http://www.gletterens.ch)

### Annonce

Les élèves de votre région présentent

# «Chantons Noël»

Les élèves de votre région présentent

## «Chantons Noël»

...une super idée cadeau!



Les élèves et enseignants des villages de St-Aubin, Vallon, Delley, Portalban, et Gletterens s'unissent pour vous chanter Noël.

Pour un cadeau de Noël original, soyez les premiers à commander votre CD à l'aide du formulaire sur le site :

<http://dgpsv.educanet2.ch>

D'autres informations vous parviendront par le biais d'un tout-ménage.

Merci de passer commande **jusqu'au 30 novembre 2013.**

Nous espérons que vous ferez bon accueil à ces chanteurs en herbe.